

أهم مفردات المنهاج

Unité 1 (Mon entourage)		Unité 3 (La culture)		Unité 5 (Je me sens bien)	
1. affiche = annonce	إعلان	40. renommée = réputation	شهرة	88. nutritionniste = diététicien = spécialiste de nourriture	اختصاصي تغذية
2. occasion = chance	فرصة/مناسبة	41. carrière = vie professionnelle	الحياة المهنية	89. psychiatre = spécialiste de psychologie	طبيب نفسي
3. isolement = solitude = anonymat	العزلة / الانطواء	42. métier = profession	مهنة	90. hygiène	وقاية
4. événement = action	حدث/ مناسبة	43. dessins animés = films d'animation	الرسوم المتحركة	91. pratique	ممارسة
5. avis = opinion	رأي	44. réussite = succès	النجاح	92. habitude	عادة
6. année = an	سنة	45. auteur = inventeur	مؤلف/مبتكر	93. alimentation	تغذية
7. enthousiasme = vivacité = excitation	حماس/حيوية	46. compositeur = musicien	موسيقي	94. éviter = se protéger de	تجنب
8. émotion = sentiment	شعور/عاطفة	47. chef = maître	رئيس / قائد	95. surveiller = contrôler	راقب
9. crémaillère	حفلة المنزل الجديد	48. histoire = conte	قصة	96. opter pour = choisir	اختار
10. défilé	مسيرة	49. grand écran = cinéma	السينما	97. adopter = suivre	اتبع
11. réduire = diminuer ≠ augmenter	قلل / حد من ≠ زاد	50. œuvre = ouvrage	عمل	98. se détendre = se reposer	استراح
12. créer = fonder	أنشأ / أسس	51. thème = objet	موضوع	99. fade = sans goût	لا طعم له
13. renforcer = rendre plus fort	دعم	52. adolescent ≠ adulte	مراهق ≠ راشد	100. fanatique = passionné	مولع / شغوف
14. participer à = prendre part à	شارك بـ	53. remporter = gagner	ربح / فاز	101. équilibré = varié	متوازن/متنوع
15. se dérouler = se passer	جرى / حدث	54. relater = raconter =	روى/حكى	102. sain / bio	صحي / طبيعي
16. convivial = accueillant = sociable	اجتماعي/ لطيف/أنيس	55. traduire	ترجم	103. gras	دسم
17. premier ≠ dernier	أول ≠ أخير	56. célèbre = connu = réputé	معروف / مشهور	104. végétarien	نباتي
18. en plein air	في الهواء الطلق	57. conçu pour = créé pour	مخصص لـ	105. optimiste = positif	متفائل / إيجابي
		58. littéraire ≠ scientifique	ادبي ≠ علمي	106. pessimiste	متشائم
		59. illustration	رسم توضيحي		
		60. idée	فكرة		
		61. adaptation	اقتباس		
Unité 2 (Je suis solidaire)		Unité 4 (.com)		Unité 6 (J'ai besoin de toi)	
19. association	جمعية	62. catastrophe = désastre	كارثة/مصيبة	107. crise = problème	أزمة / مشكلة
20. initiative	مبادرة	63. outil = objet	أداة	108. consommation superflue = surconsommation	الاستهلاك المفرط
21. bénévolat = volontaire	متطوع	64. façon = manière	طريقة	109. le gouvernement = les responsables	الحكومة/ المسؤولين
22. humanitaire = caritative = non lucrative	انسانية/ خيرية/غيرربحية	65. téléphone portable = téléphone mobile	هاتف محمول	110. nappes phréatiques = eaux souterraines	المياه الجوفية
23. donneur	متبرع	66. téléphone intelligent = Smartphone	هاتف ذكي	111. manque = pauvreté	نقص
24. améliorer = changer en mieux	حسن	67. ordinateur	حاسوب	112. écologiste = spécialiste d'écologie	بيئي / مختص بالبيئة
25. fonds = argent	أموال	68. texto = sms = message	رسالة	113. effet de serre = réchauffement	الاحتباس الحراري
26. soutien = réconfort = aide	المساعدة/ الدعم	69. effet = impact	أثر	114. émission = fumée	الانبعاث/الدخان
27. aliment = nourriture	غذاء/طعام	70. avantages ≠ désavantages	المزايا ≠ العيوب	115. exploitation = utilisation	استخدام/ استثمار
28. pauvre = démuné = défavorisé	فقير / معدم	71. évoquer =	أشار الى / أظهر	116. lumière du soleil = rayons du soleil	أشعة الشمس
29. au profit de = en faveur de	لصالح	72. faire apparaître	تصفح	117. des ressources fossiles	الثروات الباطنية
30. faim	الجوع	73. surfer sur Internet =	الانترنت/بحث	118. environnement	البيئة
31. équipe	فريق	74. naviguer sur Internet = consulter l'Internet =	عن معلومات	119. pollution	تلوث
32. membre	عضو	75. enrichir = rendre riche	أغنى	120. déchets	النفايات
33. orphelin	يتيم	76. nuire à = faire du mal à	أضر بـ	121. solution	حل
34. afin de = pour	من أجل	77. publier = poster	نشر	122. mettre en œuvre = appliquer	نفذ/ طبق
35. fier = satisfait	فخور	78. envoyer	أرسل	123. satisfaire = répondre à	يكفي / يلبي الحاجة
36. collecter = rassembler	جمع	79. causer = entraîner	سبب/ أدى الى	124. adapter = employer	استخدم
37. distribuer	وزع	80. numérique = digital	رقمي	125. puiser = prendre	استقى/ أخذ
38. s'inscrire	سجل	81. idiot = stupide	أحمق / أبله	126. priver de = empêcher	حرم من/ منع
39. besoin	حاجة	82. abusif = excessif	مفرط / زائد عن الحد	127. obliger à = forcer	أجبر/ أزم
		83. grave = dangereux	خطير	128. alternative = renouvelable = durable = inépuisable = illimitée	بديلة/ متجددة/ غير قابلة للنفاذ/ مستدامة
		84. à mon avis = pour moi	برأيي	129. respiratoire	تنفسي
		85. négatif ≠ positif	سلبي ≠ إيجابي	130. menacé	مهدد
		86. contre ≠ avec	ضد ≠ مع		
		87. mesures	إجراءات		



مادة اللغة الفرنسية للصف التاسع
أشكال النصوص في منهاج الصف التاسع
إعداد المدرس أحمد الحاج صالح

أشكال النصوص في منهاج الصف التاسع

ملاحظات تساعدك في الإجابة على السؤال الذي يتعلق بشكل النص والذي يأتي عادة بإحدى الصيغ التالية :

➤ **Ce document est**

➤ **Ce texte est**

➤ **Dans ce document, il s'agit de**

un article



مقال

صفحة 41

Titre (عنوان)

Vivons ensemble !

« A.P.E » est une association non lucrative créée en 1998. Son objectif est de s'intéresser aux enfants qui ont besoin d'aide. Depuis plusieurs années, elle a mis un programme afin de protéger les orphelins pauvres et d'améliorer leur avenir !

Ce programme leur donne un soin médical et une vie scolaire normale. Chaque orphelin reçoit tout le matériel scolaire nécessaire et même un cadeau en fin d'année et pendant les fêtes. L'association leur offre aussi l'occasion de participer à des fêtes sociales et à des camps d'été où ils font des activités sportives, des balades, etc. En plus, au début de chaque mois, un groupe de bénévoles de l'association rend visite à ces orphelins pour leur donner un soutien psychologique ; parler de leurs problèmes et de leurs besoins, jouer avec eux, faire des pique-niques et faire des courses.

Chers jeunes, si vous êtes intéressés, inscrivez-vous sur notre site.

Mail : ape@mail.com

Source (مصدر)



un article



مقال

صفحة 78

Titre (عنوان)



Le monde des nouvelles technologies

Comment vivre sans téléphones portables ? Les adolescents¹ évoquent² là une catastrophe³ ! Le téléphone portable est devenu une véritable nécessité pour toutes les poches, que se soient celles des adultes ou des adolescents.

Au départ, un « portable » n'était qu'un moyen de communication. Puis il sert à prendre des photos, à envoyer des textos⁵ ou SMS et à consulter⁶ l'Internet. Aujourd'hui, où que l'on soit, on peut envoyer ses courriels, télécharger des vidéos, etc.

En France, des milliers d'adolescents ont accès à⁷ l'Internet et à leurs ordinateurs portables. Ils surfent sur Internet par leurs téléphones portables. Parmi ces adolescents, beaucoup ont des problèmes de concentration, et cela pose un grand problème. C'est pourquoi les parents cherchent des moyens pour contrôler les va-et-vient de leurs enfants.

POP magazine, n°166 Octobre 2011

0949589871 - L'excellence - Ahmad Moj Salah - م.أ. أحمد الحاج صالح

Source (مصدر)

un article



مقال

صفحة 89

Titre (عنوان)

La tablette

Pour vous, est-il nécessaire de porter votre appareil numérique avec vous ? Alors, la tablette vous aide. C'est un outil plus portable, mais avec sa petite taille, elle vous permet de naviguer sur Internet et d'installer des applications. Avec cet outil, vous pouvez regarder des vidéos chez vous ou à l'extérieur. En plus, la tablette est pratique pour le travail, ce qui la fait, à la fois, un ordinateur et un téléphone. N'oublions pas sa batterie qui a une longue durée de vie. Maintenant, pensez-vous que vous avez besoin d'une tablette ?

www.vietchno.com

Source (مصدر)

une présentation



عرض / تقديم

نص يقدم معلومات عن موضوع معين (جمعية خيرية / قصة / فيلم سينمائي / شخصية مشهورة / مناسبة اجتماعية ..)

صفحة 67

« La Belle et la Bête »

La Belle et la Bête est un conte populaire très célèbre. Ce conte est connu dans le monde entier avec de variantes versions locales. Il est publié dans les quatre coins du monde. Toutes ces traductions tournent autour des thèmes de l'amour et du mystère. On y voit également des illustrations qui attirent l'attention des lecteurs.

Le conte relate l'histoire d'une jeune fille, prénommée Belle, qui a accepté de vivre avec un monstre pour sauver la vie de son père. Le conte a fait l'objet de nombreuses adaptations au cinéma, au théâtre et à la télévision au cours du XX^e siècle, notamment un long-métrage de Jean Cocteau et deux adaptations ; l'une d'animation, l'autre en prise de vue réelle, par les Studios Disney.



une présentation



عرض / تقديم

نص يقدم معلومات عن موضوع معين (جمعية خيرية / قصة / فيلم سينمائي / شخصية مشهورة / مناسبة اجتماعية ..)

صفحة 140

2

Mesdames et messieurs bonjour ! Vous êtes sur Radio Musique FM, nous allons parler d'une des légendes syriennes dans le domaine de la musique. C'est le compositeur syrien Suheil ARAFA. Très jeune, il a commencé sa carrière comme compositeur des chansons pour les grands chanteurs arabes. Il a également participé à la fondation du " Festival de la Chanson Syrienne ", il a travaillé aussi au cinéma où il a composé les pistes musicales de nombreux films... Plus tard, il s'est tourné vers la télévision où il a composé la bande sonore de plusieurs séries. Ensuite, il est devenu chef d'orchestre de la télévision syrienne. Les nombreux prix locaux et internationaux qu'il a remportés le rendent maître des compositeurs syriens.

un descriptif



نص وصفي

نص يقدم معلومات عن كتاب (المؤلف / الفكرة العامة / الشهرة / الترجمات والاقباسات عنها...)

صفحة 56

www.notrebibliotheque.com

Bibliothèque Numérique¹

Résumé Copie complète descriptif²

 **Le** Petit Prince est une œuvre littéraire d'Antoine de Saint-Exupéry. Publié, en version anglaise à New York en 1943, avec des illustrations de l'auteur, et aussi en version française à Paris en 1945. Le style est simple parce qu'il est conçu pour être compris de la part des enfants. C'était le moyen préféré du narrateur pour présenter une idée symbolique de la vie. Chaque chapitre relate⁴ une rencontre du petit prince avec des gens adultes pour chercher des réponses à ses questions sur la vie, mais sans avoir des réponses. Les dessins font partie du texte et participent à cette simplicité du style.

 Le Petit Prince est le deuxième ouvrage le plus traduit⁵ au monde parce qu'il a été traduit en plus de trois cent soixante langues. Il était aussi l'objet de plusieurs adaptations sur le grand écran, puis à la télévision.



un témoignage = une expérience personnelle

شهادة ، تجربة شخصية



نص أو مقطع يتكلم فيه الشخص عن تجربته الشخصية في موضوع ما (مشاركته في احتفال، عمله كمتطوع ...)

34

Georgina,

J'ai trente ans et je fais du bénévolat depuis l'âge de 20 ans.

Chaque dimanche, je fais une collecte de fonds au profit des malades du cancer.

Quelle satisfaction lorsque l'on vous remercie pour avoir

apporté du réconfort³, du soutien psychologique et un peu de joie !

Georgina,

J'ai trente ans et je fais du bénévolat depuis l'âge de 20 ans. Chaque dimanche, je fais une collecte de fonds au profit des malades du cancer. Quelle satisfaction lorsque l'on vous remercie pour avoir apporté du réconfort³, du soutien psychologique et un peu de joie !

Youssef,

Je suis entré en tant que bénévole dans une association dans ma ville, Damas depuis cinq ans. Mon rôle est de protéger et d'aider les personnes qui ont des difficultés sociales à trouver un emploi. J'en suis très heureux !

François,

Je suis membre dans une association caritative et je suis fier d'être bénévole, c'est « bien », surtout quand on est médecin. Ce qui m'intéresse, c'est d'aider les orphelins et les gens pauvres qui ont des difficultés sanitaires.

Marine,

Je cherchais sur Internet une organisation avec laquelle je peux travailler comme volontaire ! Et me voilà, je passe des moments précieux auprès des enfants défavorisés⁴ et je leur apprend à lire et à écrire. Pour moi, améliorer⁵ la vie des autres est une source de bonheur !



Vos questions

une témoignage = une expérience personnelle



شهادة ، تجربة شخصية

نص أو مقطع من نص يتكلم فيه الشخص عن تجربته الشخصية في موضوع ما (مشاركته في احتفال، عمله كمتطوع ...)

- Moi je suis Léa, j'opte
pour la viande et
le gâteau parce qu'à mon
avis les plats végétariens
ont un goût fade. Parfois,
je fais de la marche,
je me déplace souvent en
voiture.

Unité 5

141

1

À l'occasion de la journée mondiale de la santé, nous avons demandé à des élèves :
(Vous prenez soin de votre santé ?
Comment ? Quelles sont vos habitudes ?)

- Je suis Nina, je préfère manger des légumes, je suis végétarienne, je ne supporte pas les plats gras. Pour garder la forme, je fais du tennis tous les jours, je consulte mon médecin si j'ai un problème de santé.

- Moi, c'est Laura, pour être en forme, j'adopte un mode de vie sain, c'est-à-dire trois repas par jour, beaucoup de fruits et de légumes frais, du poisson, des pâtes et des céréales. À part ça, je fais de la gym trois ou quatre fois par semaine et je me couche toujours de bonne heure.

- Moi je suis Léa, j'opte pour la viande et le gâteau parce qu'à mon avis les plats végétariens ont un goût fade. Parfois, je fais de la marche, je me déplace souvent en voiture.

- Je m'appelle Antoine, je suis fanatique du fast-food, je mange souvent des pizzas et des hamburgers. J'adore les sucreries et les boissons gazeuses. Pourquoi pas ? Je trouve ça très bon.

une conversation = un dialogue



محادثة ، حوار

حديث بين شخصين أو أكثر يتميز بوجود خط صغير (-) قبل كل جملة يقولها أحدهم

139

Unité 1



1

- Bonjour cher voisin, mais c'est quoi cette affiche collée là dans notre quartier ?
- Ah ! Joseph, tu n'es pas au courant ? Demain c'est le dernier vendredi du mai, c'est la fête des voisins.
- J'ai participé juste une seule fois à cette fête ; c'est une vraie occasion pour se rencontrer de façon conviviale, pour réduire l'isolement et l'anonymat qui peuvent parfois exister dans nos immeubles.
- Mais cette fois-ci, elle va être différente puisqu'elle est organisée dans le parc du quartier et chacun va apporter quelque chose à boire et à manger.
- Vraiment l'association « Paris d'Amis » a créé cette fête pour renforcer les relations sociales entre les voisins.
- Tu sais ? Cet événement a maintenant dépassé la France, car 36 pays dans le monde célèbrent cette fête.

une conversation = un dialogue



محادثة ، حوار

حديث بين شخصين أو أكثر يتميز بوجود خط صغير (-) قبل كل جملة يقولها أحدهم

صفحة 141

2

- **Carl** : Avec les nouvelles technologies, on peut créer de la musique. Tu sais Marc ?
- **Marc** : C'est vrai Carl ? Mais comment ?
- **Carl** : C'est avec les services en ligne. Cela transforme notre façon de créer de la musique.
- **Marc** : Ah oui, c'est vrai ! Je connais aussi le phonotonic.
- **Carl** : Ah bon ! C'est quoi ?
- **Marc** : C'est une autre manière de création ; cet objet connecté crée de la musique à partir des mouvements corporels en les transformant en son et en rythme.



une interview = une entrevue

مقابلة (مذيع مع شخص أو أكثر)

صفحة 141

Unité 4

1

Le journaliste : Bonjour, ici Radio " Star FM ". Nous avons avec nous Mme Dupont, ingénieur, et M. Legrand, professeur, pour parler du numérique.

Mme Dupont, est-ce que la technologie nous rend idiots ?

- **Mme Dupont :** Non, ça ne rend pas idiot.

C'est aller chercher l'information quand j'en ai besoin. Les outils technologiques enrichissent nos sources d'information.

- **Le journaliste :** Qu'en pensez-vous M. Legrand ?

- **M. Legrand :** À mon avis, l'utilisation abusive de ces outils perd le temps et nuit à la santé et aux relations sociales.

- **Le journaliste :** Donc, Monsieur, vous êtes contre.

- **M. Legrand :** Pas du tout ! Mais, il faut avoir des pauses sociales. C'est nécessaire ! Arrêter pour prendre un café avec les amis ou faire un tour dans un parc.

- **Le journaliste :** Je vous remercie.



une interview = une entrevue

مقابلة (مذيع أو صحفي مع شخص أو أكثر)

صفحة 142

Unité 6

1

- **Le présentateur** : Radio France Internationale, bonjour chers auditeurs « L'Inde vit la pire crise de l'eau de son histoire ». Monsieur Legrand un spécialiste d'écologie bonjour ! Pourriez-vous nous donner une idée sur la situation de l'eau en Inde ?
- **Monsieur LEGRAND** : Bonjour tout le monde ! En Inde, on souffre du manque d'eau parce qu'il y a une consommation superflue des nappes phréatiques.



Vocabulaire


une annonce



إعلان

الإعلان : ويحتوي على عدة عناصر (الجهة المعلنه، المناسبة أو الحدث موضوع الإعلان، المكان ، الزمان، الأنشطة، وعبارة ختام مثل كونوا كثيرون (nombreux) او لا تتأخروا (ne tardez pas)

صفحة 12



Les Niçois
vous invitent à chanter, danser et
s'amuser durant une semaine au
CARNAVAL
Dès le 12 mai, les rues de Nice
seront animées, comme chaque
année, par des spectacles et des
défilés⁵.
Soyez nombreux !

Chers Francophones,⁶
L'Institut Français
vous invite à une
soirée de bal
masqué à l'occasion
de la semaine
culturelle française
Le 5 mai à partir de
19h.00
Venez nombreux et
déguisés⁷ !
Salle des fêtes
Rue des Fleurs

un carton d'invitation



بطاقة دعوة

صفحة 12

3

Chers voisins,
Nous serons heureux
de vous accueillir³
dans notre nouvelle
maison pour fêter la
crémaillère⁴.

Le 6 juin

À partir de 21 heures

Rendez-vous au
112, Rue Du Parc

34 000 Lyon

Sally et Damien

بطاقة الدعوة

بطاقة الدعوة : تحتوي على عدة
عناصر:

(الجهة الداعية و المدعوون
والمناسبة و المكان و الزمان،
الأنشطة) **تختلف عن الإعلان**
بأنها موجهة الى شخص أو
عدة أشخاص أما الإعلان
فموجه للجميع.

un reportage



تقرير صحفي

تقرير صحفي : هو مقابلات قصيرة يجريها المراسل من أرض الحدث حول موضوع معين لتعرض لاحقاً في برنامج او مقابلة



2

صفحة 142

- **Le journaliste** : Pour notre émission « Vivons vert ». De nos jours, nous nous intéressons à la protection de notre planète. Voilà des personnes qui donnent leurs avis :
- **Pauline** : Salut, moi c'est Pauline ! À mon avis, la planète souffre du manque d'eau parce qu'on la surconsomme. C'est pourquoi, on doit faire des campagnes de sensibilisation pour économiser l'eau.
- **Michel** : Moi c'est Michel. Économiser l'énergie est très important. C'est pourquoi, il faut éteindre les lumières quand on sort de la chambre. Et pour diminuer la pollution, il faut utiliser les énergies alternatives.
- **Sami** : Bonjour, c'est Sami ! Je pense qu'il faut utiliser un éco-transport comme le vélo ou prendre les transports en commun pour protéger l'air.
- **Line** : Salut, c'est Line ! Pour garder notre planète propre, il ne faut pas jeter les déchets dans les cours d'eau, car cela nous obligera à puiser pour avoir de l'eau potable.

مصادر النصوص في منهاج الصف التاسع

ملاحظات تساعدك في الإجابة على السؤال الذي يتعلق بمصدر النص والذي يأتي عادة بإحدى الصيغ التالية :

➤ Le texte est tiré de

➤ Le document a paru sur/ paraît sur

➤ Le texte est publié dans.....

un site Internet = un site web



موقع انترنت

www.ape.com

Membres Inscription

Vivons ensemble !

« A.P.E » est une association non lucrative créée en 1998. Son objectif est de s'intéresser aux enfants qui ont besoin d'aide. Depuis plusieurs années, elle a mis un programme afin de protéger les orphelins pauvres et d'améliorer leur avenir !

Ce programme leur donne un soin médical et une vie scolaire normale. Chaque orphelin reçoit tout le matériel scolaire nécessaire et même un cadeau en fin d'année et pendant les fêtes. L'association leur offre aussi l'occasion de participer à des activités sportives, des balades, etc.

L'association rend visite à ces orphelins pour leur parler de leurs problèmes et de leurs besoins, jouer avec eux, etc.

Chers jeunes, si vous êtes intéressés...

Mail : ape@mail.com

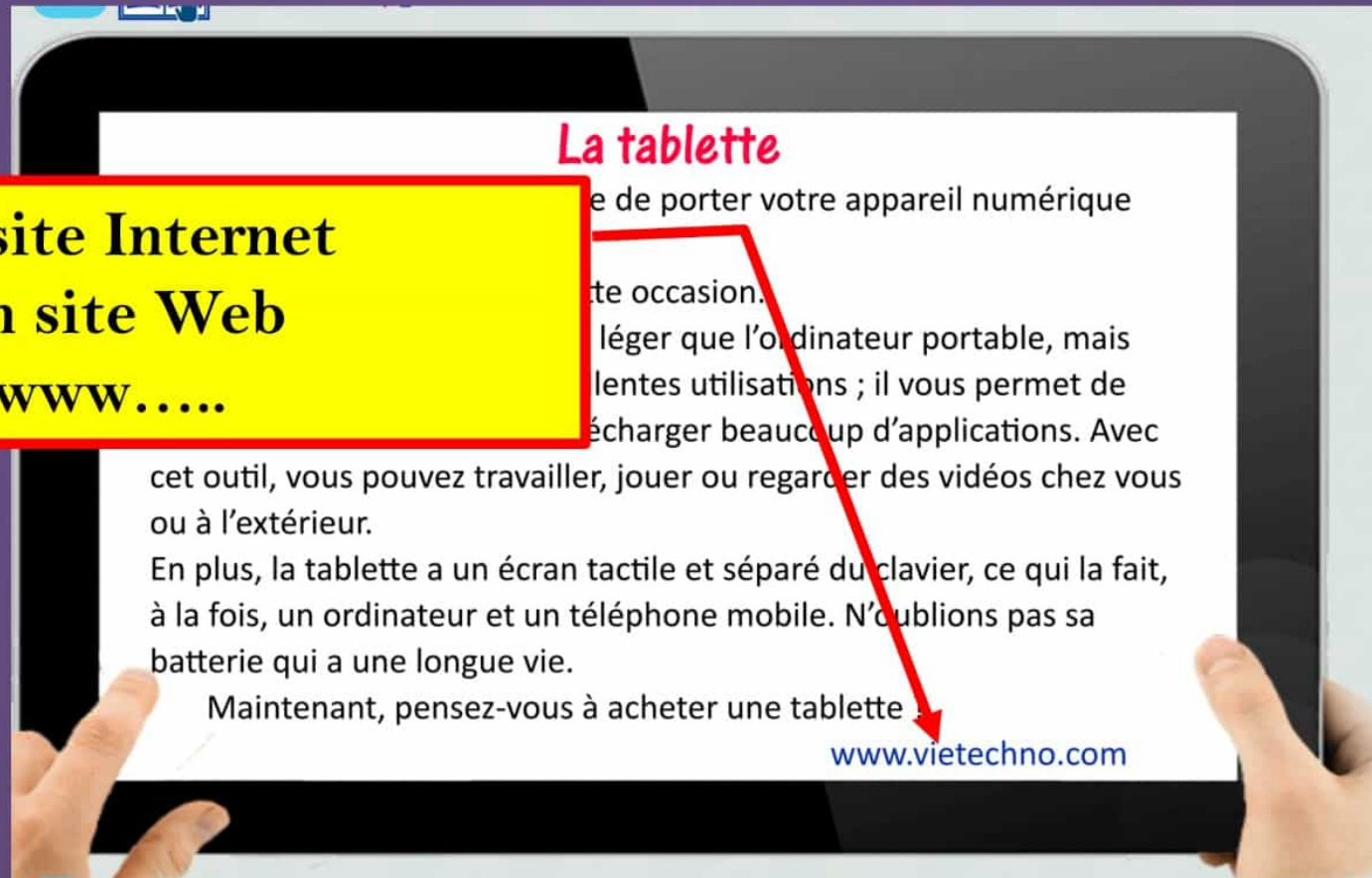
Un site Internet
Un site Web
WWW.....

un site Internet = un site web



موقع انترنت

**Un site Internet
Un site Web
www.....**



un forum



منتدى

المنتدى : هو أحد أنواع مواقع الانترنت يستخدم للنقاش وتبادل الآراء حول موضوع معين طرحه أحد الأعضاء.

صفحة 100

www.expertssante.com

EXPERTS SANTÉ Forum

Sylvie, étudiante : Quelle est la meilleure façon de rester en forme et de retrouver le bien-être ? [Répondre](#)

B. Dubois, nutritionniste¹ : Il faut adopter un mode de vie sain, vous devez faire attention à votre alimentation : mangez équilibré et bio, beaucoup de légumes et de fruits, peu de viande, évitez² les plats gras et les sucreries, buvez plus d'eau, surveillez³ votre poids, dormez suffisamment ! [Répondre](#)

P. Richard, médecin : Ayez une bonne hygiène⁴, il est nécessaire de nettoyer régulièrement la maison, de laver les aliments soigneusement et de se laver les mains avant de manger et après être allé aux toilettes. Dites non au tabac qui cause des problèmes de santé et des maladies. [Répondre](#)

L. Bernard, psychiatre⁵ : Entraînez votre esprit pour être positif et en forme mentale : Soyez optimiste⁶, évitez la colère et le stress, profitez du soleil, faites des sorties en plein air, détendez-vous⁷, prenez du temps pour vous et faites ce que vous aimez ! [Répondre](#)

J. Martin, entraîneur sportif : « Un esprit sain dans un corps sain ». Bougez ; il est préférable d'augmenter l'activité physique quotidienne. Inscrivez-vous dans un club sportif ou pratiquez au moins une demi-heure de marche rapide par jour ! [Répondre](#)

un blog



مدونة

المدونة : هي نوع من أنواع مواقع الانترنت يستخدمه المدون لنشر أفكاره وانطباعاته وآرائه حول موضوع يهمه.

صفحة 25

www.bloggrandestar.com

Mon bLog Grande star

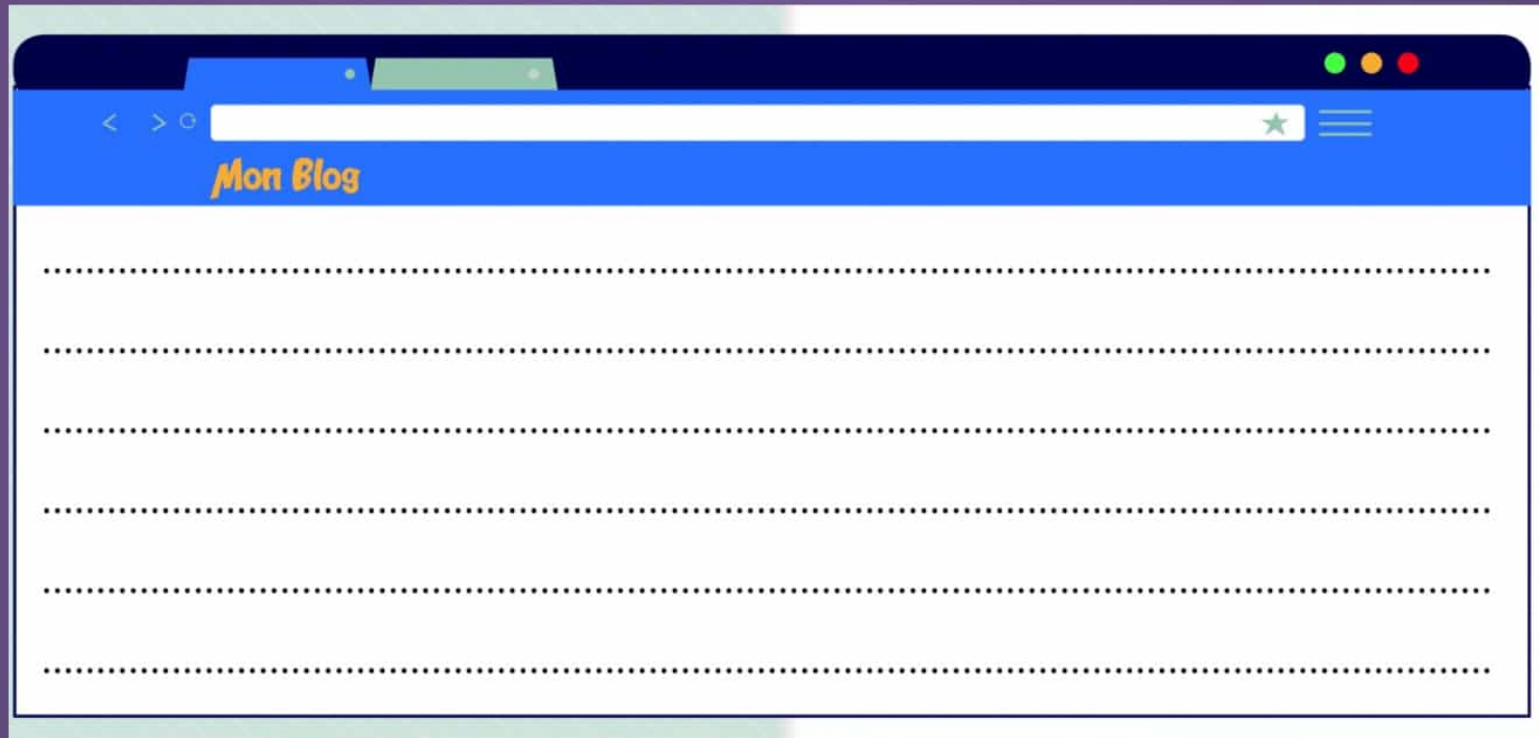
Chers amis,
..... vivre avec moi les de solidarité en
participant à la campagne lancée par la communauté de
notre ville qui a pour slogan :
L'action aura lieu
Plantons des arbres pour
plus beau et plus vert !
.....

un blog



مدونة

المدونة : هي نوع من أنواع مواقع الانترنت يستخدمه المدون لنشر أفكاره وانطباعاته وآرائه حول موضوع يهمه.



أشكال مواضيع التعبير في منهاج الصف التاسع

ملاحظات تتعلق بشكل موضوع التعبير:

➤ **Écris une lettre.....**

➤ **Écris un mél.....**

➤ **Dans ton blog, écris un article.....**

Une lettre



رسالة

✓ يجب الانتباه إلى مراعاة 5 عناصر في شكل الرسالة :

تاريخ ومكان كتابة الرسالة

Paris, le 28 mai 2020

Chère Sandra,
Comment vas- tu ?

Maintenant, c'est à mon tour de t'inviter à passer les prochaines vacances d'été à Paris. Le Club National des Arts propose beaucoup d'activités culturelles. L'art et la culture sont ma passion. J'adore aller aux musées. J'aime à la folie assister à des concerts et à des spectacles de théâtre, c'est magnifique !

Mon cousin Pierre va nous accompagner pour assister à des fêtes traditionnelles, il adore ça ! Ma sœur Line te propose de t'inscrire à l'un des ateliers du club. Elle va s'inscrire au stage de photographie pour participer à l'exposition de photos.

Ça commence le 15 juin et se termine le 15 juillet.

Si tu veux t'informer, voilà le site : clubnationaldesarts.net.

On va passer de bons moments ensemble !

J'attends ta réponse.

À bientôt
Julie

عبارة نداء :

Cher ami,

Chere amie,

Cher Pierre,

Chère Rima,

عبارة أدب، لباقة :
Salut / Bonjour /
Comment ça va ?

عبارة وداع

التوقيع

Une lettre



رسالة

Damas le 14/ 10 /2023

Cher ami,
Comment ça va ?



À bientôt

Rim

Un mél / un courrier / un courriel → ايميل / بريد الكتروني

✓ ايميل : يجب الانتباه إلى مراعاة 5 عناصر في شكل الايميل:

عنوان ايميل المرسل

De : rami@gmail.com

عنوان ايميل المرسل إليه

À : fadi@gmail.com

الموضوع

حسب المطلوب في نص الموضوع مثلا :

Objet : Événement social

Objet : Association caritative

Objet : Invitation

De : tia231@gmail.com

À : christaNA@gmail.com

Objet : Invitation

Envoyer B I

Chère Christa,

Le 23 mars, on va célébrer la fête de printemps à la maison de campagne.

La fête commencera samedi matin à 9 h et finira dimanche, après-midi.

Les invitées vont porter des robes colorées avec des couronnes de fleurs sur la tête.

J'espère que tu pourras venir.

Gros bisous

عبارة نداء :

Cher ami,
Chère amie,
Cher Pierre,
Chère Rima,

عبارة وداع

Un mél / un courrier / un courriel



إيميل / بريد الكتروني

De : Rami.Zen @gmail.com

À : Pierre.Martin@gmail.com

Objet : Événements sociaux en Syrie

Cher Pierre,



À bientôt

Un article

مقال

✓ مقال : يجب الانتباه إلى مراعاة 5 عناصر في شكل المقال :

عنوان

Le mode de vie sain

Un esprit sain dans un corps sain.

مقدمة

Pour avoir une bonne santé, vous devez adopter une alimentation équilibrée, surveiller votre poids et éviter les fast-foods.

عرض
الأفكار المطلوب
معالجتها

Il faut aussi boire beaucoup d'eau et éviter les boissons gazeuses.

Je vous conseille également de faire du sport régulièrement.

خاتمة

Ayez la volonté de changement et commencez dès maintenant.

Publié par Rami, octobre 2021

مصدر

Une annonce



إعلان

الشعار

Slogan

اسم الجمعية

Nom de l'association

الهدف من الاعلان

Annoncer le but

المكان

Lieu

التاريخ

Date

المواعيد

Horaire

الأنشطة

Activités

سعر البطاقة

Prix

الاستعلام

Renseignements

عبارة ختامية

Soyez nombreux !



Bon courage